

5. 5. | 1. 1. 1. 1. 1. 5. 3. 5. | 6. 6. 6. 6. 6. 5. 5.

1. 耶和華是我過的牧者，是仁慈的牧者，耶和  
2. 我雖在華然我是對敵的面的谷前，設過筵席豐盛的為我，稱  
3. 你用在

1. Iâ - hô - hoa sī góa ê bók-chiá, sī góa jîn-chû ê bók-chiá, Iâ - hô -  
2. Góa sui - jiân tiōh keng-kè soaⁿ - kok, keng-kè sī - im ê soaⁿ gâi, Góa sui -  
3. Lí tī góa tui-tek ê biā-chêng, siat iān - siáh hong-sêng uī góa, Lí êng

7. 2. 2. 2. 7. 6. 5. | 5. 1. 1. 2. 3. 5. 5.

華是我過的牧者，祂賜我各項足額，祂使  
然當我過山的谷，也祢不使怕遇着災，害，因  
香油抹我的頭，祢為

hoa sī góa ê bók-chiá, I sù - góa tak-hāng kàu-giāh, I hô-  
jiân tiōh keng-kè soaⁿ - kok, iā - m - kian tú - tiōh chai-hāi, I - uī  
phang - iū boah góa ê thau, Lí hô - góa hok - poe móa-móa, Lí bū -

1. 1. 1. 1. 1. 5. 3. 5. | 6. 6. 6. 6. 6. 5. 5.

我安歌在草埔，在極青翠的草埔，又導  
祢籍有的與恩我惠愛在永的遠不離一離開我，祢的要

góa an-hioh tī chháu-po; tī kék chhiⁿ-chhui ê chháu-po; Koh chhōa  
Lí ū kap góa tóng-chāi, eng - oán bōe - oē lī - khui góa, Lí ê  
kiōng ē un - hui thiān-thang, tek - khak tè góa chit - si lāng, Góa beh

7. 2. 2. 2. 7. 6. 5. | 1. 1. 1. 1. 1. 5. 5.

我清靜水邊，到極清靜的水邊。(和)  
杖顧我永無息，祢用的竿常安的水我。祢使  
住祢的殿內，度虔誠服安事的敬拜。

góa kàu chheng-chheng chú - piⁿ, kàu kék chheng-chheng ê chú - piⁿ.  
koāiⁿ kò góa eng bô - soah, Lí ê koan siōng an - uī góa. (Hô) I hô -  
tiām tī Lí ê thiān - lāi, eng khiān-sêng hok-sai keng-pai.

1 3 — 1̣ 1̣ | 2 6̣ — 5̣ 5̣ | 7 2 — 6̣ 7̣ | 6 5 — 5̣ 5̣ |



我的靈魂甦醒，使我心神爽快精英，祂用



góa ê lêng-hûn so̍-seng, hô̍ góa sim-sîn sòng-khoài cheng-eng, I eng

1 3 — 2̣ 3̣ | 4 6̣ — 2̣ 3̣ | 4 2 7̣ 5̣ 6̣ 7̣ | 1 — || 1-1-1-1 ||



聖手引導保護，為祂的名導我走義路。阿們



seng-chhiú ín-chhōa pó-hō, ūi I ê miâ chhōa góa kiân gī- lō̍. A-men.